

Earth Hour



Initiée en 2007, l'Earth Hour est un appel à l'initiative du World Wildlife Fund (WWF, Fonds mondial pour la Nature) pour une mobilisation planétaire : il s'agit de plonger la terre dans le noir durant 1h, 20h30 à 21h30, pour participer symboliquement à la lutte pour la défense de l'environnement et contre le réchauffement climatique. Plusieurs milliers de villes à travers le monde participent à l'Earth Hour, éteignant ainsi leurs bâtiments et monuments : le Harbour Bridge de Sydney, les pyramides d'Égypte, la Tour Eiffel, Times Square... En 2011, le secrétaire général de l'ONU Ban Ki-moon s'était réjoui de ce que l'Earth Hour « [utilise] ces 60 minutes d'obscurité pour aider le monde à voir la lumière ». Pour la 10e édition en 2016, 172 pays ont participé à l'Earth Hour.

THAILANDE

Le 5 décembre devient journée nationale



Le gouvernement thaïlandais a fait savoir qu'il décrétait le 5 décembre journée nationale et jour de la fête des pères en Thaïlande, conformément à la demande du roi Vajiralongkorn. Le 5 décembre était le jour anniversaire du défunt roi Bhumibol Adulyadej, qui a régné pendant 70 ans sur le royaume. Selon un communiqué officiel signé du Premier ministre Prayuth Chan-O-Cha, le roi Vajiralongkorn, fils de Bhumibol, aurait demandé

au gouvernement de faire du 5 décembre un jour férié triplement important du calendrier thaïlandais : l'anniversaire de feu Rama IX, le jour de la fête des pères et la journée nationale de la Thaïlande. Le très vénéré roi Bhumibol Adulyadej est décédé le 13 octobre 2016 après 70 ans de règne. En 2012, l'ONU avait fait du 5 décembre la journée mondiale des sols en hommage au roi et pour accroître la sensibilisation à l'importance de la préservation des sols.



TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20
www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

Sur les champs de courses thaïlandais, le frisson du pari



Les chevaux entament la dernière ligne droite et les parieurs ne tiennent plus en place. Hors des champs de course, les Thaïlandais ont peu la possibilité de parier légalement, ce qui rend le frisson de la course encore plus grand.

"Je viens chaque semaine. J'aime les chevaux", explique Chumpon Aunaeksri, 66 ans, en regardant les pur-sang au trot sur le gazon d'un hippodrome du centre de Bangkok, noyé au

milieu des gratte-ciel de la capitale. Autour de lui, des milliers d'autres amateurs, principalement des hommes âgés, attendent la prochaine course en grignotant des cacahuètes, sirotant de la bière ou fumant des cigarettes. L'ambiance est très simple, loin du chic et du glamour de certains hippodromes internationaux : en Thaïlande, tout tourne autour de la course. Et de l'occasion rare dans ce pays bouddhiste de jouer de l'argent. Ancien jockey, Chumpon a vu sa chance fluctuer au fil des ans : il lui est arrivé de perdre 100.000 bahts, soit plus de 2.600 euros en un dimanche. Dernièrement, la chance n'est pas de son côté. Mais au moins avec les hippodromes, "tout reste légal ici", dit-il, contrairement aux casinos clandestins et à certains clubs de cartes. La police ou l'armée, à la tête du pays depuis un coup d'Etat en mai 2014, interviennent régulièrement pour démanteler ces lieux où l'on joue de l'argent sans autorisation. La ligne très stricte des autorités sur les paris est étayée par des croyances religieuses : le jeu serait contraire à la morale bouddhique, commune à 90% de la population thaïlandaise. Pour autant, si les paris sur les courses hippiques sont autorisés, le jeu n'est pas forcément très équitable : certains formulent ouvertement des soupçons de trucage sur des courses. "Certains jockeys reçoivent des ordres de la part des propriétaires de chevaux. Ce sont eux qui déterminent tout", assure Namsak Thepnarong, le meilleur jockey du pays. Selon lui, beaucoup de ses pairs sont soumis à la pression des propriétaires. Reste que plus d'un tiers des Thaïlandais parient régulièrement, d'après une étude de 2015 de l'université Chulalongkorn de Bangkok : jeux de dés, combats de coqs illégaux, football, boxe... Sur les champs de course, les paris sont restés autorisés en raison de la tradition et grâce au patronage royal dont ils bénéficient. Ils sont la seule forme possible de jeux d'argent en dehors de la loterie d'Etat, véritable institution dans le pays.

L'équitation est arrivée en Thaïlande il y a un siècle sous l'impulsion du roi Chulalongkorn, un monarque anglophile qui a su moderniser la Thaïlande et tenir les puissances coloniales à distance de son pays, à l'inverse du destin d'autres pays de la région. Peu à peu, des champs de course ont été construits en dehors de Bangkok et des écuries se sont développées le long des frontières pauvres et rurales du nord-est de la Thaïlande, où de frêles jeunes hommes ont été recrutés comme jockeys. Mais avec la montée en puissance du football, les courses hippiques ont de plus en plus de mal à tirer leur épingle du jeu. Les deux hippodromes de Bangkok vendent encore quelque 6.000 billets par jour de courses, ce qui représente autour de 40 millions de bahts (un peu plus d'un million d'euros), mais avant la crise économique de 1997, les montants étaient trois fois plus importants. Certains croient que l'ouverture de la Thaïlande à la concurrence mondiale pourrait soutenir les courses hippiques, alors qu'aujourd'hui, seuls les chevaux de race thaïlandaise peuvent concourir et le royaume n'héberge aucune course internationale. Mais la route promet d'être longue car pour l'instant, la lutte antidopage est faible en Thaïlande, les entraîneurs sont libres d'administrer eux-mêmes des médicaments aux chevaux et les tests de dépistage ne se pratiquent que sur ceux qui se classent premier ou deuxième...

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

Thaï Lion Air ouvre deux nouvelles destinations en Thaïlande



Thaï Lion Air (TLA), une filiale du groupe Indonesia's Lion, élargit son offre avec la création de nouvelles routes aériennes. Le 10 février, la compagnie aérienne indonésienne TLA a ouvert deux destinations supplémentaires en Thaïlande.

La première ligne partira de l'aéroport de Don Mueang (DMK) à Bangkok, vers Trang. Cette nouvelle route est un réel exploit pour TLA puisqu'il a fallu attendre quasiment un an avant d'obtenir l'accord des autorités thaïlandaises.

L'autre ligne reliera Chiang Mai à Surat Thani. Il s'agit de la seconde connexion interrégionale après celle d'Udon Thani-Hat Yai. Concernant la fréquence des vols, TLA en prévoit un par jour pour le trajet Chiang Mai-Surat Thani, contre deux par jour pour Bangkok-Trang. La compagnie aérienne estime que les vols de Bangkok à Trang seront les plus demandés, aussi bien pour les affaires que pour le tourisme. Le prix des billets ne devrait pas excéder les 425 bahts (soit 12 euros) pour un aller simple Bangkok-Trang et 925 bahts (soit 25 euros) pour Chiang Mai-Surat Thani. Avec le lancement de ces deux nouvelles rotations, la compagnie low-cost va rivaliser avec Nok Air et Thaï AirAsia. Ses deux principaux concurrents proposent, eux aussi, des vols opérant dans la même zone.

Festival du lâcher de tortues à Phuket



Le Turtle Release Festival le 13 avril 2017 donne lieu à une cérémonie englobée dans celle de Songkran (le Nouvel An bouddhique), le 13 avril. Ce jour est déclaré journée nationale de la pêche. Des bébés tortus sont relâchés dans la mer sur les plages de Phuket. Le gouvernement parraine la fête pour sensibiliser l'opinion sur l'importance de la protection de cette espèce, en voie de disparition.

Songkran (Nouvel An bouddhique ou festival des eaux)



Le nouvel an bouddhique, du 13 au 15 avril 2017, est l'une des fêtes les plus importantes de Thaïlande puisqu'elle marque le début de l'année d'après le calendrier lunaire. La veille de Songkran, le 12 avril, est l'un des jours les plus chauds de l'année en Thaïlande. Les Thaïlandais aspergent les bouddhas d'eau avec vénération mais également leurs amis, la croyance voulant que l'eau éloigne la malchance et purifie. On assiste à de véritables batailles d'eau dans les rues. On verse aussi de l'eau parfumée sur les mains des aînés. Songkran est fêté à travers tout le pays, et particulièrement à Chiang Mai et à Phra Praokong, dans la banlieue de Bangkok.

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

MYANMAR

Thingyan Festival (Fête de l'eau)



Du 12 au 16 avril 2017, pendant le mois de *thingyan* (1er mois de l'année dans le calendrier birman), tout le pays célèbre la fête de l'eau, c'est-à-dire le Nouvel An bouddhique. Les gens se lancent de l'eau les uns sur les autres et placent des fleurs et des feuilles de palmes devant leurs maisons. Les rues sont nettoyées à cette occasion. L'eau est considérée comme un instrument de purification ; cet élément permet d'éloigner les esprits malins de celui qui en est aspergé, et est censé lui apporter paix, prospérité et bonheur pour l'année à venir. Selon la légende, l'année commence lorsque Thagyamin, le roi des *nat* (esprits), visite la Terre pour bénir le peuple, monté sur un cheval ailé en or et portant une jarre d'eau, symbolisant paix et prospérité. Il porte également deux livres dont un couvert d'or qui contient les noms des enfants ayant été bons pendant l'année écoulée et l'autre couvert de peaux de chien pour les mauvais bougres. Tout le monde l'arrose ! Dans les villes, les jeunes s'arrosent à coups de lance à eau et, dans les gares, les personnes à quai balancent de grands seaux sur les voyageurs en train. De longues processions vers la Shwedagon donnent l'occasion de verser de l'eau lustrale sur les images de Bouddha et sur les moines. On honore également les personnes âgées : les enfants apportent des fleurs aux grands-parents. Sans vouloir gâcher la fête, sachez que c'est l'un des rares moments populaires pendant lesquels il est autorisé de se rassembler. Mais les permis d'organisation sont généralement vendus par des proches du pouvoir qui encaissent ensuite un droit d'entrée pour assister à la célébration, souvent élevé pour le revenu moyen d'un Birman... Tout est fermé en Birmanie pendant ces quelques jours.

Le réveil du Triangle d'Or



Le Triangle d'Or... Une région à cheval sur le Myanmar, la Thaïlande et le Laos, associée au trafic de l'opium. Mais pour qui s'aventure dans ce territoire isolé à l'extrême est du Myanmar, le Triangle d'Or vaut bien mieux que sa réputation sulfureuse. Cette terre longtemps inaccessible, située en pays shan, fait figure de planète à part au Myanmar. Visiter le Triangle d'Or, c'est explorer un univers en soi, partir à la rencontre des 17 ethnies qui y vivent, se confronter à des cultures et des codes différents. Voyage dans une Myanmar méconnue, au cœur de splendides paysages de montagne et aux portes de la Thaïlande. Un Myanmar vert comme l'émeraude, où le triangle est d'or...

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

LAOS

Boun Phavet (Fête des monastères)



Les Lao commémore l'une des incarnations de Bouddha en ordonnant des moines et en les invitant dans les fêtes de villages. Du 1 au 31 mars 2017 Boun Pha Vet est l'occasion de nombreuses réceptions en famille, dans les salles des fêtes des pagodes et dans les monastères. Au programmes : lectures rituelles de l'enseignement du Bouddha, processions et chants. De nombreux laïcs participent aux offrandes. On célèbre de préférence cette fête pendant la saison sèche, lorsque les agriculteurs sont libérés des travaux agricoles.

Pii mai ou Songkran (Nouvel An bouddhiste)



Le Nouvel An bouddhiste, la fête la plus importante du pays, donne lieu à de nombreuses célébrations. C'est sans doute le moment de l'année le plus intéressant pour visiter le Laos. Bien qu'il n'y ait officiellement que 3 jours chômés successifs (le dernier jour de l'année qui s'achève, le 1er de l'année à venir, et 1 jour entre les deux), la fête dure près d'une semaine, grosso modo du 13 au 18 avril de chaque année (du 13 au 16 avril 2017 cette année), la date étant fixe car basée sur le calendrier solaire), et s'étend dans tout le pays. On nettoie la maison pour éloigner les mauvais esprits. De nombreuses activités du pays sont concentrées autour des pagodes. Le jour de Song Kan, on y prie et on asperge les statues de Bouddha d'eau lustrale consacrée par les bonzes, on s'habille de manière traditionnelle et on fait ripaille autour des temples. On s'amuse à s'asperger d'eau, comme dans le Sud de la Chine. C'est aussi l'occasion pour les oiseaux, grenouilles et autres petites créatures d'être libérées de leur cage. Enfin, le premier jour de la nouvelle année, en plus de s'arroser mutuellement, on prononce des vœux. Durant la fête, on s'habille de manière traditionnelle et on fait ripaille autour des temples. On peut par exemple assister à cette fête à Luang Prabang.

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

VIETNAM

Chua Huong (Fête de la pagode des parfums) à Huong Son



Ce pèlerinage bouddhiste est célébré dans un magnifique paysage montagneux. Après le nouvel an vietnamien, Huong Son, à 70 km au sud de Hanoi, attire Vietnamiens et touristes étrangers. Il s'agit d'une des plus longues fêtes vietnamiennes. Elle s'étale en effet du 6e jour du 1er mois lunaire (2 février 2017) au 15e jour du 3e mois lunaire (16 avril 2017). La manifestation culmine généralement entre le 15e et le 20e jour du 1er mois lunaire.

Fête des aliments froids à Têt Han Thuc



Le 30 mars 2017, les jeunes gens des deux sexes se promènent au bord des rivières et des lacs et s'amuse à jeter des fleurs au fil de l'eau. La croyance veut que le destin soit favorable à l'union d'un couple, si les fleurs jetées par eux venaient à se joindre. Les dames et les jeunes filles de la haute société vont cueillir des feuilles de mûrier pour les donner aux vers à soie, car selon la tradition, la production de la soie dépend de ce jour de fête. Au retour, on mange des « Banh Chày » et « Banh Trôi », sorte de galettes de riz gluant sucré. Mais la coutume demande qu'on les consomme froids, en souvenir d'un mandarin, Gioi-Tu-Thôi qui avait sauvé son roi, mais que celui-ci oublia par la suite. Gioi-Tu-Thôi se laissa mourir dans une forêt en flammes. Plutôt que de revenir demander une charge. Depuis, à cette fête, on évite de manger des plats chauds, de peur que le feu n'éveille la douleur de ses âmes meurtries. Certains visitent aussi les tombeaux de leurs ancêtres.

Fête de la pagode Thay (province de Ha Tay)



Cet événement bouddhiste commémorant la mort de Mère-Déesse Lieu Hanh, à laquelle le temple est dédié, est l'occasion d'assister à une procession de palanquins, un concours littéraire, une compétition de chansons, et à des activités artistiques à la pagode de Pho Linh (dans l'ancien village de Tay Ho) du 30 mars au 3 avril 2017.

Fête de Bach Dang (province de Quang Ninh)



C'est l'une des plus grandes fêtes du Vietnam le 4 avril 2017. Nombre de dirigeants du pays viennent eux aussi assister à cet événement. Représentation des exercices des soldats de la dynastie des Tran, rites de sacrifice, procession de la statue Tran Hung Dao, fête traditionnelle de natation, lutte traditionnelle ou encore partie d'échecs avec pions humains sont au programme. La fête se tient principalement au temple Tran Hung Dao et au temple Vua Ba.

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

Fête de Truong Yen (province de Ninh Binh)



Ces célébrations, organisées dans le district de Hoa Lu, dans la province de Ninh Binh, constituent un des événements les plus importants de la région, et sont réputées dans tout le pays du 5 au 7 avril 2017. Les cérémonies sont données en l'honneur des rois Dinh Tien Hoang et Lê Dai Hanh, qui ont libéré le pays à la fin du Xe siècle. Elles sont accompagnées de combats de lutte traditionnelle, de danses du Dragon et de la Licorne, de courses de bateaux et de chants populaires...

Fête du village de Van Vi (province de Ha Tay)

Une fête animée où se mêlent chants *ca tru*, danses du lion et représentation du théâtre populaire du 5 au 6 avril 2017. Des courses de barques royales et de pirogues sont également organisées.

Fête du lancer de cerfs-volants de Ba Giang (province de Ha Tay)

Des concours traditionnels tels que le lancer de cerfs-volants ou la cuisson du riz égayaient cette manifestation annuelle le 11 avril 2017.



Nouvel An khmer au Vietnam



Le nouvel an khmer se déroule chaque année à la mi-avril. La fête bat alors son plein autour des pagodes khmères du 14 au 16 avril 2017. C'est le moment le plus intéressant pour visiter le site khmer de Vat Angkor Icha Borei (dans les environs de Vinh Long, au centre du delta du Mékong), alors en fête, ou encore la pagode khmère de Chùa Dôi, à Sóc Trăng, à la pointe sud du Viêtnam.

Anniversaire de la prise de Saigon



Souvenir de la prise de Saigon, la capitale du Sud rebaptisée Hô Chi Minh, par l'armée nord-vietnamienne et les forces communistes de Hanoi, le 30 avril 1975. Un char frappé de l'étoile révolutionnaire avait détruit la grille d'entrée du palais présidentiel de Saigon. Cet événement marque la fin de la guerre du Viêtnam et le début d'une période de transition menant à la réunification officielle du Viêtnam sous le régime communiste.

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

CAMBODGE

Nouvel An khmer (Bon Chaul Chhnam)



Cette fête religieuse est la fête la plus importante de l'année au Cambodge. Elle débute chaque année le 13 ou le 14 avril pour se terminer le 15 ou le 16 avril (du 13 au 16 avril en 2017). Elle marque la fin de la saison sèche. Les Cambodgiens apportent des offrandes aux Vat (pagodes), astiquent leurs maisons, échangent cadeaux et vêtements neufs, et s'aspergent les uns les autres. Dans la rue, ils jouent à des jeux traditionnels comme le Boh Angkunh, le Chaol Chhoung, le Leak Kansaeng et le tir à la corde.

Chaol Chhoung, le Leak Kansaeng et le tir à la corde.

Vinci va bel et bien perdre la concession de l'aéroport de Siem-Reap



Mercredi 15 février, s'est tenu l'International Business Summit Cambodia 2017 organisé par IBC (International Business Chamber) qui a réuni ministres, membres du gouvernement, hommes d'affaires et investisseurs du monde entier. Au cours de la session finale du sommet, le Ministre des Travaux Publics et des Transports, Sun Chanthol, a officiellement confirmé qu'un nouvel aéroport international serait construit à Siem-Reap par un consortium chinois. Ce nouvel aéroport est un projet approuvé par le Conseil

de Développement du Cambodge (CDC), qui se concrétise après avoir fait l'objet de nombreuses spéculations. Comme Sun Chanthol l'a expliqué au *Petit Journal* : « ce projet est réel ». La construction, d'un budget d'environ 880 millions de dollars, a été confiée au consortium chinois YIHL (Yunnan Investment Holdings Ltd) dans le cadre d'un accord signé officiellement en présence du Président de la République Populaire de Chine Xi Jinping et du Premier Ministre Hun Sen. Une fois opérationnel, l'aéroport international Siem-Reap Angkor remplacera l'aéroport déjà existant exploité par Cambodia Airports, une société majoritairement détenue par la société française VINCI dont l'accord d'exclusivité devait expirer en 2040. Cette décision de résilier prématurément le contrat a donné lieu à des discussions dans le but d'offrir une compensation au groupe français. Au cours du Business Summit 2017, le gouvernement cambodgien a affirmé soutenir et encourager les investissements venus de l'étranger qui apportent savoir-faire et les capitaux nécessaires au développement de l'économie du pays. « Le Cambodge a besoin de ses investissements. Le rôle du gouvernement », explique Sun Chanthol, « est de faciliter les démarches de ces investisseurs en terme de régulations, en réduisant la quantité de papiers administratifs et en leur donnant accès à des infrastructures. Il est impossible de construire l'économie d'un pays sans investisseurs étrangers », conclue-t-il. Le groupe VINCI pourrait pourtant trouver la pilule difficile à avaler puisqu'il vient d'achever une augmentation significative de la capacité d'accueil des aéroports de Phnom Penh et Siem-Reap pour une centaine de millions de dollars d'investissement. À travers l'éviction de VINCI, principal investisseur privé français au Cambodge, c'est toute la diplomatie économique française qui est remise en question. Le gouvernement cambodgien a aussi annoncé la future expansion des capacités de l'aéroport international de Phnom Penh avec la construction d'un nouvel aéroport pour desservir la capitale, les travaux doivent débuter d'ici 2020. VINCI va-t-il aussi perdre l'aéroport de Phnom Penh ?

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

L'Agenda :

Voici un échantillon des fêtes à ne pas manquer à travers l'Asie du Sud-est

CAMBODGE

Si la semaine de travail plafonne à 44h, en contrepartie, le Cambodge est un des pays les plus gâtés en nombre de jours fériés... Vingt-six jours fériés annuels parfois donnés en série de trois jours consécutifs –Nouvel An, Anniversaire du Roi, la Fête des morts locale et la Fête des Eaux, ce qui permet à la plupart des citoyens de rejoindre leur village et leurs familles pour un repos bien mérité. Ces jours sont marqués par un fort ralentissement des activités commerciales du Royaume car ce sont toutes les villes qui se mettent à tourner au ralenti...

Journée internationale de la femme : 8 mars 2017

Earth Hour : le 25 mars 2017

Nouvel An khmer (Bon Chaul Chhnam) : du 13 au 16 avril 2017

Fête du travail : 1er mai 2017

Anniversaire du Bouddha au Vietnam et au Cambodge : le 3 mai 2017

Jour du génocide au Cambodge : le 9 mai 2017

Fête du Sillon sacré ou cérémonie du labour royal (Chat Prea Angkal) à Phnom Penh : mai 2017

Anniversaire du roi Sihanouki : le 14 mai 2017

Jour de Visak Bochea : mai 2017

Jour cambodgien et international de l'enfance : 1er juin 2017

Anniversaire de la Reine mère Monique : 18 juin 2017

Fête des ancêtres (Pchum Ben) : septembre 2017

Journée de la Constitution : 24 septembre 2017

Célébration de Pchum Ben, fête des morts : mi-octobre 2017

Jour des Accords de Paris : 23 octobre 2017

Couronnement du Roi : 29 octobre 2017

Anniversaire du roi Norodom Sihanouk : le 31 octobre 2017

Fête de l'indépendance : le 9 novembre 2017

Fête de l'eau (Bon Om Touk) : novembre 2017

Journée des droits de l'homme : 10 décembre 2017

Angkor Photo Festival à Siem Reap : décembre 2017

Semi-marathon international d'Angkor Wat : décembre 2017

Fête nationale : janvier 2018

Jour du Meak Bochea, célébration bouddhiste : février 2018

Fête du Têt (Nouvel An vietnamien ou chinois) au Cambodge et au Laos : février 2018

Festival KaZantip à Sihanoukville : février 2018

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand

Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

THAILANDE

Fêtes de la pleine lune (Full Moon Parties) sur l'île de Koh Phangan : Tous les mois, cette fête regroupe, sur la plage de Haad Rin, des fêtards de jeunes... et moins jeunes. Chaque soir de pleine lune, les amateurs de techno se retrouvent sur la plage de Haad Rin, lieu réputé pour avoir la plus belle vue sur l'astre de la nuit. Des dizaines de milliers de fêtards (jusqu'à 150 000 en haute saison) dansent avec frénésie jusqu'à l'aube, accompagnés des meilleurs DJ. En 2017, les Full Moon Parties se tiennent les 12 février, 12 mars, 11 avril, 11 mai, 9 juin, 10 juillet, 7 août, 5 septembre, 6 octobre, 3 novembre, 3 décembre, et le 1er janvier 2018.

Thailand International Balloon Festival à Chiang Mai : mars 2017

Earth Hour : le 25 mars 2017

Jour de la dynastie Chakri : 6 avril 2017

Festival du lâcher de tortues à Phuket : le 13 avril 2017

Songkran (Nouvel An bouddhique ou festival des eaux) : du 13 au 15 avril 2017

Cricket Week à Phuket : avril 2017

Jour du couronnement : le 5 mai 2017

Cérémonie du Labour Royal à Bangkok : mai 2017

Visakha Puja : le 10 mai 2017

Rune Paradise, marathon international de Phuket : du 3 au 4 juin 2017

Thailand Travel Mart Plus à Chiang Mai : du 14 au 16 juin 2017

Festival Phi Ta Khon à Dan Sai (province de Loei) : le 23 juin 2017

Khao Phansa (Festival des bougies) : le 9 juillet 2017

Asalha Puja : Juillet (pleine lune) 2017

Fête des mères Wan Mea et anniversaire de la reine Sirikit : août 2017

Festival international de danse et de musique de Bangkok : septembre 2017

Moon Festival, fête de la mi-automne à Bangkok : septembre 2017

Festival végétarien : octobre 2017

Festival des châteaux de cire Sakon Nakhon : octobre 2017

Ok Phansa : octobre 2017

Jour de Chulalongkorn : octobre 2017

Loy Krathong, festival des lanternes : le 4 novembre 2017

World Film Festival à Bangkok : novembre 2017

Festival de Phimai : novembre 2017

Yi Peng Festival à Chiang Mai : novembre 2017

Festival des éléphants (Round Up Festival) à Surin : novembre 2017

Semaine du pont de la rivière Kwai à Kanchanaburi : novembre-décembre 2017

Laguna Phuket Triathlon à Phuket : novembre 2017

Marathon de Bangkok : novembre 2017

Fête des singes à Lopburi : novembre 2017

Silk and Phuk Seow Festival à Khon Kaen : novembre-décembre 2017

5 décembre 2017 : journée nationale et jour de la fête des pères

Jour de la Constitution : 10 décembre 2017

King's Cup Regatta à Phuket : décembre 2017

Anniversaire du roi en Thaïlande : décembre 2017

Thailand International Balloon Festival à Chiang Mai : décembre 2017

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

Nouvel An : du 31 décembre 2017 au 1er janvier 2018
Pimex, Phuket International Boat Show à Phuket : janvier 2018
Festival des ombrelles à Bo Sang (Chiang Mai) : janvier 2018
Nouvel an chinois : janvier 2018
Festival des fleurs à Chiang Mai : du 3 au 5 février 2018
Magha Puja : février 2018
Saint-Valentin : le 14 février 2018

MYANMAR

Festival de la pagode Kakku (Kekku) aux environs de Taunggyi : du 10 au 14 mars 2017
Earth Hour : le 25 mars 2017
Le jour des forces armées : 27 mars 2017
Fêtes des paysans : mars 2017
Pleine lune de Tabaung : mars 2017
Thingyan Festival (Fête de l'eau) : avril 2017
Nouvel an Birman : avril 2017
Fête du travail : 1 mai 2017
Kason : mai 2017
Pleine lune de waso : le 8 juillet 2017
Jour des martyrs : le 19 juillet 2017
Nat Festival à Taungbyon (Mandalay) : du 31 juillet au 7 août 2017
Festival du Phaung Daw Oo au lac Inle : du 21 septembre au 8 octobre 2017
Festival de la pagode Kyaukdawgyi à Mandalay : octobre 2017
Festival de la danse d'éléphants à Kyaukse (Mandalay) : octobre 2017
Thidingyut Festival (Festival des lumières) : octobre 2017
Hot Air Balloon Festival à Taunggyi : novembre 2017
Tazaungdaing Festival : novembre 2017
Fête de la pagode à Kyaik-Hti-Yo (au Rocher d'Or) : novembre 2017
Jour national : 16 novembre 2017
Nouvel An shan : le 22 novembre 2017
Kayin (Nouvel An karen) : décembre 2017
Pyatha (Jour de l'indépendance) : le 4 janvier 2018
Fête de la pagode Ananda à Bagan (Pagan) : décembre 2017 - janvier 2018
Kachin Manaw Festival à Myikyina : janvier 2018
Naga New Year Festival (Kaing Bi) : janvier 2018
Fête de la pagode Mahamuni à Mandalay : janvier - février 2018
Baw-gyo Festival à Thipaw : février - mars 2018
Fête de l'Union : le 12 février 2018
Thidingyut Festival (Festival des lumières) : février 2018

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

Calendrier des jours de marché dans la région d'Inle en 2017

	JAN	FEV	MAR	AVRIL	MAI	JUIN	JUIL	AOÛT	SEP	OCT	NOV	DEC
1	B	C	A	B	B	C	C	D	E	E	A	A
2	C	D	B	C	C	D	D	E	A	A	BC	BC
3	D	E	C	D	D	E	E	A	B	B		
4	E	A	D	E	E	A	A	B	CD	CD	D	D
5	A	B	E	A	A	B	B	C			E	E
6	B	C	A	B	B	C	C	DE	E	E	A	A
7	C	D	B	C	C	D	DE		A	A	B	B
8	D	E	C	D	D	EA		A	B	B	C	C
9	E	A	D	E	EA		A	B	C	C	D	D
10	A	BC	E	AB		B	B	C	D	D	E	E
11	BC		AB		B	C	C	D	E	E	A	A
12		D		C	C	D	D	E	A	A	B	B
13	D	E	C	D	D	E	E	A	B	B	C	C
14	E	A	D	E	E	A	A	B	C	C	D	D
15	A	B	E	A	A	B	B	C	D	D	E	E
16	B	C	A	B	B	C	C	D	E	E	A	AB
17	C	D	B	C	C	D	D	E	A	A	BC	
18	D	E	C	D	D	E	E	A	B	BC		C
19	E	A	D	E	E	A	A	B	CD		D	D
20	A	B	E	A	A	B	B	CD		D	E	E
21	B	C	A	B	B	C	C		E	E	A	A
22	C	D	B	C	C	DE	DE	E	A	A	B	B
23	D	E	C	D	D			A	B	B	C	C
24	E	AB	D	EA	EA	A	A	B	C	C	D	D
25	A		E			B	B	C	D	D	E	E
26	BC	C	AB	B	B	C	C	D	E	E	A	A
27		D		C	C	D	D	E	A	A	B	B
28	D	E	C	D	D	E	E	A	B	B	C	C
29	E		D	E	E	A	A	B	C	C	D	D
30	A		E	A	A	B	B	C	D	D	E	E
31	B		A		B		C	D		E		A

A = Heho, Than Taung, Kyone, Taungto (route de Sagar), Nar Baung (route de Kakku), Loikaw

B = Taunggyi, Aungban, marché flottant (Inle)

C = Pwe Hla, Mine Thauth, Phaung Daw Oo, Kyauk Tine (route de Sagar), Pin Long

D = Shwe Nyaung, Kalaw, Khaung Dine, Indein, Maw Bi (route de Sagar), Phe Khone

E = Nyaug Shwe, Pindaya, Nampan (route de Sagar), Ham See (route de Kakku), Sagar

Chaque dimanche et mercredi, jour de marché à De Maw So a côté de Loi Kaw.

Le marché de la pagode Indein sur les bords du lac est très authentique mais de plus en plus fréquenté.

Il faut donc venir très tôt le matin. Pour tous les jours de pleine lune (couleur jaune) et de lune morte (couleur verte), les marchés sont avancés d'un jour. Vous avez donc 2 marchés la veille des jours de pleine lune et de lune morte.

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand

Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

VIETNAM

- Festival des pêcheurs à Hoi An : le 13 mars 2017
Earth Hour : le 25 mars 2017
Fête des aliments froids à Têt Han Thuc : avril 2017
Fête de la pagode Thay (province de Ha Tay) : avril 2017
Fête de Bach Dang (province de Quang Ninh) : avril 2017
Nouvel An khmer : du 14 au 16 avril 2017
Fête du village de Van Vi (province de Ha Tay) : avril 2017
Fête de Truong Yen (province de Ninh Binh) : avril 2017
Fête du lancer de cerfs-volants de Ba Giang (province de Ha Tay) : avril 2017
Anniversaire de la prise de Saigon : le 30 avril 2017
Anniversaire du Bouddha au Vietnam et au Cambodge : le 3 mai 2017
Festival Ba Chua Xu à Chau Doc : mai-juin 2017
Fête de Quang Lan (province de Bac Ninh) : juillet 2017
Thât-Tich (Fête du sept obscur ou du double sept) : août 2017
Fête nationale : le 2 septembre 2017
Fête de combat de buffles à Do Son : septembre 2017
Fête de la mi-automne (Fête des enfants) : septembre 2017
Fête du temple Tran à Nam Dinh : septembre 2017
Festival d'automne de la pagode de Keo à Thai Binh : octobre 2017
Fête du Double-Neuf à Trung Cuu : le 28 octobre 2017
Fête des eaux (Or Om Boc) à Sóc Trăng : novembre 2017
Fête du Têt, Nouvel an vietnamien (Tet Nguyên Dán) : janvier 2018
Fête de la procession Quan Dam à Dong Ky (province de Bac Ninh) : janvier 2018
Chua Huong (Fête de la pagode des parfums) à Huong Son : février - avril 2018
Anniversaire de la fondation du parti communiste vietnamien : le 3 février 2018
Lim Festival ou fête de Hội à Lim (province de Bac Ninh) : février 2018
Fête du Trang-Nguyên (Premier lauréat) : le 11 février 2018

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com

LAOS

Boun Phavet (Fête des monastères) : mars 2017
Earth Hour : le 25 mars 2017
Pii mai ou Songkran (Nouvel An bouddhiste) : du 13 au 16 avril 2017
Boun Bang Fai (Fête des fusées) : mai 2017
Boun Visakhaboucha : mai 2017
Khao Phansa : le 9 juillet 2017
Boun Khao Padabdin (Fête des morts) : septembre 2017
Bun Nam ou Suang Heua sur l'île de Khong : le 5 octobre 2017
Courses de bateaux Boun Ok Phansa sur les berges du Mékong : le 5 octobre 2017
Boun Ok Phansa et Boun Xouang Heua : le 5 octobre 2017
Fête des lumières (Lai Heua Fai) à Luang Prabang : le 5 octobre 2017
That Luang Festival à Vientiane : novembre 2017
Nouvel An hmong : décembre 2017
Fête nationale (Vanh Saad) : décembre 2017
Concours national de khene à Vientiane : décembre 2017
That Inhang Festival dans les environs de Savannakhet : décembre 2017
Fête du Têt (Nouvel an vietnamien ou chinois) au Cambodge et au Laos : janvier 2018
Lao Elephant Festival à Sayabouri : février 2018
Wat Phou Festival et Mahakhabousa à Champassak : février 2018
Makha Bucha (Magha Puja) à Luang Prabang : février 2018

Toutes les dates mentionnées sont sous réserve de modification.

TAT License No.11/3315

Thailand Head Office

253 Tower . 10th Floor . 253 Sukhumvit Soi 21 (Asoke) . Klongtoey Nua, Wattana . Bangkok 10110 . Thailand
Tel.: (66-2) 664 0661 & 2 - Fax.: (66-2) 664 0663 - VAT No.: 3031070295

Europe representative Office

10, rue de Paix . Héron Building . 5th Floor . 75002 Paris - France . Tel.: (33-1) 42 86 66 52 - Fax.: (33-1) 49 03 07 20

www.blue-jade.com . info@blue-jade.com